



KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER

Bruxelles, den 4.12.2000
KOM(2000) 800 endelig

2000/0322 (ACC)

Forslag til

RÅDETS FORORDNING

**om eksport af visse EKSF-stålprodukter fra Polen til Fællesskabet
i perioden 1. januar til 31. december 2001
(forlængelse af ordningen med dobbeltkontrol)**

(forelagt af Kommissionen)

BEGRUNDELSE

Formålet med ordningen med dobbeltkontrol er at forbedre gennemsigtigheden og undgå en eventuel omlægning af handelen. Ordningen bygger på bestemmelserne i Europaaftalen mellem EF og Polen¹, i henhold til hvilke hver af parterne kan indføre administrative procedurer, som har til formål hurtigt at tilvejebringe oplysninger om udviklingen i samhandelen. Parterne aftalte at etablere en sådan ordning i 1999 for visse EKSF-stålprodukter ved Associeringsrådets afgørelse nr. 2/99². Ved Associeringsrådets afgørelse nr. 1/2000³ blev ordningen forlænget for perioden 1. januar til 31. december 2000. Ved Rådets forordning (EF) nr. 1093/1999⁴, forlænget ved Rådets forordning (EF) nr. 541/2000⁵ fastsattes de dertil svarende gennemførelsesbestemmelser for Fællesskabet.

På sit møde den 21. september 2000 nåede Kontaktgruppen til enighed om at henstille, at Associeringsrådet forlænger gyldighedsperioden for ordningen med dobbeltkontrol for perioden 1. januar - 31. december 2001.

Formålet med følgende forslag er at forlænge Rådets forordning (EF) nr. 1093/1999 for perioden 1. januar til 31. december 2001.

¹ EFT L 348 af 31.12.1993, s. 2.

² EFT L 133 af 28.5.1999, s. 44.

³ EFT L 67 af 15.3.2000, s. 34.

⁴ EFT L 133 af 28.5.1999, s. 6.

⁵ EFT L 67 af 15.3.2000, s. 1.

Forslag til

RÅDETS FORORDNING

**om eksport af visse EKSF-stålprodukter fra Polen til Fællesskabet
i perioden 1. januar til 31. december 2001
(forlængelse af ordningen med dobbeltkontrol)
(EØS-relevant tekst)**

RÅDET FOR DEN EUROPÆISKE UNION HAR -

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab, særlig artikel 133,
under henvisning til forslag fra Kommissionen, og
ud fra følgende betragtninger:

- (1) Europaaftalen om oprettelse af en associering mellem De Europæiske Fællesskaber og deres medlemsstater på den ene side og Polen på den anden side trådte i kraft den 1. februar 1994⁶.
- (2) Ved Associeringsrådets afgørelse nr. .../2000⁷ besluttede parterne at forlænge den ordning med dobbeltkontrol, der indførtes ved Associeringsrådets afgørelse nr. 2/99⁸, for perioden 1. januar til 31. december 2001.
- (3) Det er derfor nødvendigt at forlænge gyldighedsperioden for Fællesskabets gennemførelsesbestemmelser, der er fastsat i Rådets forordning (EF) nr. 1093/1999⁹ af 30. marts 1999 om eksport af visse EKSF- og EF-stålprodukter fra Polen til Fællesskabet i perioden 1. april til 31. december 1999 (forlængelse af gyldigheden af ordningen med dobbeltkontrol) -

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

Rådets forordning (EF) nr. 1093/1999 anvendes fortsat i perioden 1. januar til 31. december 2001 i overensstemmelse med bestemmelserne i afgørelse nr. .../2000 truffet af Associeringsrådet for associeringen mellem De Europæiske Fællesskaber og deres medlemsstater på den ene side og Polen på den anden side.

⁶ EFT L 348 af 31.12.1993, s. 2.

⁷ Se side ... i denne Tidende.

⁸ EFT L 133 af 28.5.1999, s. 44.

⁹ EFT L 133 af 28.5.1999, s. 6.

Artikel 2

I titlen, i præambelen og i artikel 1, stk. 1 og 3, i forordningen erstattes henvisningerne til perioden '1. januar til 31. december 2000' med henvisninger til '1. januar til 31. december 2001'.

Artikel 3

Denne forordning træder i kraft på dagen for offentliggørelsen i *De Europæiske Fællesskabers Tidende*.

Den anvendes fra den 1. januar 2001.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den

*På Rådets vegne
Formand*